

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON  
INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**RAPPORT FINANCIER ANNUEL**

**Pour l'exercice terminé le 31 mars 2014**

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**Table des matières**

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2014

---

<b>RAPPORT DES AUDITEURS INDÉPENDANTS</b>	<b>1</b>
<b>ÉTATS FINANCIERS</b>	
État de la situation financière	<b>2</b>
État de l'évolution des actifs nets	<b>3</b>
État des revenus et dépenses	<b>4</b>
État des flux de trésorerie	<b>5</b>
Notes afférentes aux états financiers	<b>6 - 10</b>
Autres renseignements :	
Annexes    A – Revenus	<b>11</b>
B – Administration générale	<b>11</b>
C – Communications	<b>12</b>
D – Assurance groupe	<b>12</b>

---

## RAPPORT DES AUDITEURS INDÉPENDANTS

---

**Aux membres du conseil d'administration de  
LA FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE  
MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

Nous avons effectué l'audit des états financiers ci-joints de LA FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.), qui comprennent l'état de la situation financière au 31 mars 2014 et l'état des revenus et dépenses, de l'évolution des actifs nets et des flux de trésorerie, pour l'exercice clos à cette date, ainsi qu'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

### **Responsabilité de la direction pour les états financiers**

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

### **Responsabilité des auditeurs**

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifions et réalisons l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en œuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers. Le choix des procédures relève du jugement des auditeurs, et notamment de leur évaluation des risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, les auditeurs prennent en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

### **Opinion**

À notre avis, les états financiers donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de LA FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.) au 31 mars 2014, ainsi que de ses résultats d'exploitation et de ses flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

Comptables Professionnels Agréés

Dieppe, Nouveau-Brunswick  
le 11 septembre 2014

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**État de la situation financière**

Au 31 mars

	2014		2013	
<b>Actif</b>				
À court terme				
Encaisse	827 831	\$	696 589	\$
Débiteurs (note 6)	67 068		145 075	
Frais reportés au prochain exercice	7 678		9 039	
	<u>902 577</u>		<u>850 703</u>	
Immobilisations (note 7)	<u>17 990</u>		<u>10 732</u>	
	<u>920 567</u>	\$	<u>861 435</u>	\$
<b>Passif</b>				
À court terme				
Créditeurs (note 8)	263 399	\$	603 897	\$
Produits reportés	7 417		2 000	
	<u>270 816</u>		<u>605 897</u>	
<b>Actif nets</b>				
Fonds des immobilisations	17 989		10 732	
Fonds de fiducie	60 504		40 466	
Fonds d'administration générale - non affectés	571 258		204 340	
	<u>649 751</u>		<u>255 538</u>	
	<u>920 567</u>	\$	<u>861 435</u>	\$

**Éventualité et engagements (notes 9 et 10)**

Au nom du conseil d'administration

Administrateur/Administratrice

Administrateur/Administratrice

Voir les notes complémentaires

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**État de l'évolution des actifs nets**

Pour l'exercice terminé le 31 mars

				2014	2013
	Fonds d'administration générale	Fonds des immobilisations	Fonds de fiducie	Total	Total
<b>Solde au début de l'exercice</b>	<b>204 340</b>	<b>\$ 10 732</b>	<b>\$ 40 466</b>	<b>\$ 255 538</b>	<b>\$ 66 401</b>
Excédent des revenus sur les dépenses (des dépenses sur les revenus)	399 954	(5 741)	-	394 213	189 137
Investissement en immobilisations	(12 998)	12 998	-	-	-
Affectation interne (note 5)	(20 038)	-	20 038	-	-
<b>Solde à la fin de l'exercice</b>	<b>571 258</b>	<b>\$ 17 989</b>	<b>\$ 60 504</b>	<b>\$ 649 751</b>	<b>\$ 255 538</b>

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**État des revenus et dépenses**

Pour l'exercice terminé le 31 mars

	Budget approuvé (non audité)	2014	2013
<b>Revenus (annexe A)</b>	720 990	\$ 748 429	\$ 758 303
<b>Dépenses</b>			
Administration générale (annexe B)	339 082	308 152	296 581
Part conseils étudiants	96 750	90 728	93 953
Équipement technique - Nouveau bar et Le Coude	50 000	58 853	-
Activités sociales	21 000	54 315	20 313
Dépenses agenda	24 000	22 672	23 553
Fonds d'opérations - Osmose	5 000	21 250	11 500
Emplois d'été	17 562	17 093	9 499
Conférences, congrès et déplacements	18 000	16 871	13 056
Dons et fonds d'innovation	12 000	14 419	11 958
Communications (annexe C)	26 500	14 144	3 604
Fournitures de photocopies	11 500	12 852	13 641
Alliance canadienne des associations étudiantes	14 000	12 414	10 878
Fonds d'infrastructure - Osmose	11 250	11 250	11 100
Fonds d'infrastructure - MAUI	11 250	11 200	11 790
Association - étudiants internationaux	6 750	6 825	7 074
Frais divers	11 270	5 778	4 536
Amortissement - autre	-	5 741	4 629
Assurances - conseils étudiants	7 150	5 693	4 025
Gala para académique	2 500	5 311	8 178
Fonds des AAAUM	8 000	5 000	5 911
Élections	500	327	454
Fonds de stabilisation	23 100	-	-
A.E.N.B.	-	-	2 633
Le Mondial	-	-	300
	717 164	700 888	569 166
<b>Excédent des revenus sur les dépenses avant autre revenu</b>	3 826	47 541	189 137
<b>Autre revenu</b>			
Phase II Centre étudiant (note 12)	-	346 672	-
<b>Excédent des revenus sur les dépenses</b>	3 826	\$ 394 213	\$ 189 137

Voir les notes complémentaires

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**État des flux de trésorerie**

Pour l'exercice terminé le 31 mars

	2014		2013	
<b>Activités d'exploitation</b>				
Excédent des revenus sur les dépenses avant autre revenu	47 541	\$	189 137	\$
Éléments sans effet sur la trésorerie				
Amortissement - autre	5 741		4 629	
Phase II Centre étudiant (note 12)	346 672		-	
	<b>399 954</b>		<b>193 766</b>	
Variation nette des éléments hors caisse de fonds de roulement				
Débiteurs	78 007		(66 121)	
Créditeurs et frais courus	(340 498)		(17 365)	
Autres éléments	6 777		(2 033)	
	<b>144 240</b>		<b>108 247</b>	
<b>Activités d'investissement</b>				
Acquisition d'immobilisations	(12 998)		(5 936)	
Augmentation de l'encaisse	131 242		102 311	
Encaisse au début de l'exercice	696 589		594 278	
Encaisse à la fin de l'exercice	827 831	\$	696 589	\$

# FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)

## Notes complémentaires aux états financiers

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2014

---

### 1. STATUTS CONTITUTIFS ET NATURE DES ACTIVITÉS

LA FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M), ci-dessous appelée « la Fédération », constituée en vertu des lois de la province du Nouveau-Brunswick, est un organisme sans but lucratif et est conséquemment exemptée des impôts sur le revenu. Son objectif est de revendiquer les droits et intérêts des étudiants et des étudiantes du Centre universitaire de Moncton.

---

### 2. PRINCIPALES CONVENTIONS COMPTABLES

Les présents états financiers ont été préparés conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif et s'appuient sur les principales méthodes comptables suivantes :

#### Utilisation d'estimations

La préparation d'états financiers conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif exige que la direction ait recours à des estimations et à des hypothèses qui ont une incidence sur les montants de l'actif et du passif comptabilisés et sur la présentation des éléments d'actif et de passif éventuels à la date des états financiers, ainsi que sur les montants comptabilisés des produits et des charges au cours de l'exercice. Les résultats réels pourraient différer des résultats estimatifs.

#### Constatation des produits

La Fédération applique la méthode du report pour comptabiliser les apports. Les apports affectés sont constatés à titre de produits de l'exercice au cours duquel les charges connexes sont engagées. Les apports non affectés sont constatés à titre de produits lorsqu'ils sont reçus ou à recevoir si le montant à recevoir peut faire l'objet d'une estimation raisonnable et que sa réception est raisonnablement assurée. Les montants pour les apports reçus sous forme de biens ou services ne sont pas reflétés dans les états financiers.

Les autres revenus sont constatés selon la méthode de la comptabilité d'exercice. Selon cette méthode, les revenus sont constatés quand un bien est transféré ou un service rendu.

#### Comptabilité par fonds

Le fonds des immobilisations sert à l'enregistrement des transactions relatives aux immobilisations et à leur financement.

Le fonds de fiducie sert à l'enregistrement des transactions relatives à des projets spéciaux approuvés par le conseil d'administration.

Le fonds d'administration générale sert à l'enregistrement des transactions relatives aux opérations courantes.



**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**Notes complémentaires aux états financiers**

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2014

---

**2. PRINCIPALES CONVENTIONS COMPTABLES (suite)**

**Instruments financiers**

Juste valeur

La fédération évalue initialement ses actifs financiers et ses passifs financiers à la juste valeur. Elle évalue ultérieurement tous ses autres instruments financiers au coût après amortissement et font également l'objet d'un test annuel d'évaluation. Les coûts de transactions lors d'acquisition ou de ventes sont comptabilisés dans les résultats de l'année en cours.

**Immobilisations**

Les immobilisations sont comptabilisées au coût. L'amortissement est en fonction de leur durée de vie utile selon la méthode linéaire aux taux suivants:

Mobilier de bureau	20 %
Équipements informatiques	30 %

---

**3. LES MÉDIAS ACADIENS UNIVERSITAIRES INC.**

La Fédération exerce une influence notable sur Les Médias acadiens universitaires inc., un organisme sans but lucratif exempté des impôts sur le revenu, du fait que trois sur dix des membres votants du conseil de gestion de cet organisme sont des membres du conseil d'administration de la Fédération. Le directeur général de la Fédération est également un membre non-votant du conseil de gestion de Les Médias acadiens universitaires inc.

Les Médias acadiens universitaires inc. a comme objectif principal d'administrer les médias étudiants de l'Université de Moncton, Campus de Moncton.

---

**4. GESTION OSMOSE INC.**

La Fédération exerce une influence notable sur Gestion Osmose inc., un organisme sans but lucratif exempté des impôts sur le revenu, du fait qu'elle est responsable de tout profit ou déficit de cet organisme à part égale avec l'Université de Moncton. Deux sur cinq des membres votants du conseil de gestion de cet organisme sont des membres du conseil d'administration de la Fédération. Le directeur général de la Fédération est également un membre non-votant du conseil de gestion de Gestion Osmose inc.

Gestion Osmose inc. a comme objectif principal d'administrer le café étudiant de l'Université de Moncton, Campus de Moncton.

---

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**Notes complémentaires aux états financiers**

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2014

**5. FONDS DE FIDUCIE**

Au 31 mars 2014, le fonds de fiducie comprend un montant de 23 964 \$ (2013 – 27 026 \$) pour stabiliser les augmentations futures prévues des assurances groupe (santé et dentaire), ainsi qu'un surplus de 36 540 \$ (2013 - surplus de 13 440 \$) pour des projets spéciaux concernant les installations. L'affectation interne du fonds d'administration générale au fonds de fiducie pour l'exercice est composée d'une contribution de 23 100 \$ à titre de fond de stabilisation moins l'excédent des dépenses sur les revenus de 3 062 \$ de l'exercice provenant de l'assurance groupe.

**6. DÉBITEURS**

	2014	2013
Comptes clients	66 017 \$	145 977 \$
Provisions pour créances douteuses	-	3 088
	66 017	142 889
Taxe de vente à recevoir	1 051	2 186
	<b>67 068 \$</b>	<b>145 075 \$</b>

**7. IMMOBILISATIONS**

	Coût	Amortissement cumulé	2014 Valeur nette	2013 Valeur nette
Mobilier de bureau	30 380 \$	12 680 \$	17 700 \$	9 572 \$
Équipements informatiques	5 722	5 432	290	1 160
	<b>36 102 \$</b>	<b>18 112 \$</b>	<b>17 990 \$</b>	<b>10 732 \$</b>

**8. CRÉDITEURS**

	2014	2013
Fournisseurs et frais courus	228 675 \$	557 632 \$
Salaires à payer, retenues à la source, taxes et contributions	2 704	6 913
Gestion Osrose Inc.	27 064	27 562
Les Médias acadiens universitaires inc.	4 956	11 790
	<b>263 399 \$</b>	<b>603 897 \$</b>

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**Notes complémentaires aux états financiers**

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2014

---

**9. ÉVENTUALITÉ**

**Garantie consentie**

La Fédération a garanti à part égale avec l'Université de Moncton la marge de crédit de Gestion Osmose inc. Le risque maximal pour la Fédération en vertu de cette caution est de 25 000 \$, échéant en septembre 2014. Tout déboursé éventuel pour la Fédération, s'il y a lieu, sera comptabilisé à titre de dépense de l'exercice en cours. Cette marge de crédit n'était pas utilisée au 31 mars 2014.

---

**10. ENGAGEMENTS**

La Fédération s'est engagée par contrats de location pour des photocopieurs jusqu'en janvier 2017. Le solde des engagements suivant ces contrats s'établit à 8 373 \$. Les paiements minimums exigibles au cours des cinq prochains exercices sont les suivants :

2015 - 3 045 \$  
2016 - 3 045 \$  
2017 - 2 283 \$

---

**11. OPÉRATIONS ENTRE APPARENTÉS**

Au cours de l'exercice, la Fédération a versé 71 790 \$ (2013 – 74 286 \$) de cotisations aux conseils étudiants des facultés et écoles du Centre universitaire de Moncton. La Fédération leur a aussi versé une subvention directe de 18 938 \$ (2013 - 19 667 \$) basée sur le nombre d'étudiants comme contribution envers la moitié de leurs assurances responsabilité et autres dépenses. La Fédération leur a aussi versé 5 693 \$ (2013 – 4 025 \$) pour couvrir l'autre moitié de leurs assurances responsabilité. Ces conseils sont représentés au conseil d'administration de la Fédération.

Aussi, la Fédération a versé un total de 12 816 \$ (2013 – 16 872 \$) de bourses au cours de l'exercice aux membres de l'exécutif de son conseil d'administration. La Fédération leur a aussi versé 17 093 \$ (2013 – 9 499 \$) en salaires pour des emplois d'été. La Fédération est aussi apparentée à Gestion Osmose inc. car elle nomme, avec l'Université de Moncton (UdeM), les membres du conseil d'administration. En fonction d'un accord de partenariat, la Fédération fournit des équipements à titre gratuit et est responsable des coûts d'entretien et de remplacement de ces équipements, incluant le coût des pièces et de réparation. La Fédération fait également une contribution annuelle au fonds d'infrastructure de Gestion Osmose inc. à un taux basé sur le nombre d'étudiants. La contribution de l'exercice était de 11 250 \$ (2013 – 11 100 \$). Une contribution supplémentaire à également été faite au cours de l'exercice pour financer l'achat d'équipements techniques pour un montant de 58 853 \$.

En fonction de l'accord de partenariat, l'UdeM et la FÉÉCUM se partagent les profits de Gestion Osmose inc. et sont conjointement responsables d'absorber les pertes encourues par celle-ci. La Fédération fait une contribution annuelle au fonds d'opérations de Gestion Osmose inc. à un taux basé sur le nombre d'étudiants pour absorber 50 % du déficit accumulé et futur de Gestion Osmose inc. La contribution de l'exercice était de 21 250 \$ (2013 – 11 500 \$).

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**Notes complémentaires aux états financiers**

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2014

---

**11. OPÉRATIONS ENTRE APPARENTÉS (suite)**

La Fédération est aussi apparentée à Les Médias acadiens universitaires inc. car elle a une influence notable sur le conseil d'administration. Depuis l'exercice précédent, la Fédération fait une contribution annuelle au fonds d'infrastructure de Les Médias acadiens universitaires inc. à un taux basé sur le nombre d'étudiants. La contribution de l'exercice était de 11 200 \$ (2013 – 11 790 \$).

Ces opérations sont effectuées dans le cours normal des activités et sont mesurées à la valeur d'échange.

---

**12. PHASE II CENTRE ÉTUDIANT**

L'annulation du montant payable de 346 672\$, qui originalement devait être remis à l'Université de Moncton pour la réalisation de la phase II du centre étudiant, a été autorisée avec la motion 4307-FEAG-140328 en date du 28 mars 2014. Le montant total sera placé dans un fond de fiducie au cours du prochain exercice financier afin de sécuriser son utilisation future pour des projets admissibles.

---

**13. INSTRUMENTS FINANCIERS**

**Risque de crédit**

Le risque de crédit survient lorsque les débiteurs ne rencontrent pas leurs obligations financières. Dans le cours normal de ses activités, la Fédération effectue l'évaluation de la condition financière de ses débiteurs sur une base continue et examine l'historique de crédit pour tous nouveaux débiteurs. Une provision pour créances douteuses est préparée basé sur le risque de non collection. La Fédération ne court aucun risque important à l'égard d'un débiteur unique.

---

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**Annexes A et B – Autres renseignements**

Pour l'exercice terminé le 31 mars

<b>A - Revenus</b>	Budget approuvé (non audité)		<b>2014</b>		2013	
Cotisations des étudiants et étudiantes	660 000	\$	<b>650 759</b>	\$	683 361	\$
Revenus d'agenda et bottin	28 000		<b>26 756</b>		28 830	
Revenus activités sociales	6 000		<b>25 329</b>		6 358	
Revenus divers	14 200		<b>23 837</b>		23 931	
Emplois d'été	3 490		<b>7 956</b>		7 954	
Location	7 800		<b>7 800</b>		7 800	
Don - Caisses Populaires Acadiennes	-		<b>7 583</b>		-	
Photocopies	1 500		<b>1 471</b>		4 928	
Assurance groupe (annexe D)	-		<b>(3 062)</b>		(4 859)	
	720 990	\$	<b>748 429</b>	\$	758 303	\$

<b>B - Dépenses - Administration générale</b>	Budget approuvé (non audité)		<b>2014</b>		2013	
Salaires et avantages sociaux	272 991	\$	<b>244 420</b>	\$	230 423	\$
Bourses	16 891		<b>16 291</b>		20 125	
Frais professionnels	15 200		<b>15 244</b>		12 909	
Frais de vérification	6 500		<b>6 209</b>		7 458	
Fournitures de bureau	8 000		<b>6 123</b>		5 055	
Télécommunications	6 500		<b>6 012</b>		6 761	
Créances douteuses	-		<b>5 119</b>		3 119	
Assurances	4 500		<b>4 200</b>		3 958	
Dépenses du conseil d'administration	6 000		<b>2 154</b>		5 750	
Comptable étudiant	1 500		<b>1 500</b>		-	
Impression et poste	1 000		<b>634</b>		645	
Frais bancaires	-		<b>246</b>		378	
	339 082	\$	<b>308 152</b>	\$	296 581	\$

**FÉDÉRATION DES ÉTUDIANTS ET ÉTUDIANTES  
DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON INCORPORÉE (F.É.É.C.U.M.)**

**Annexes C et D – Autres renseignements**

Pour l'exercice terminé le 31 mars

**C - Communications**

	Budget approuvé (non audité)	2014	2013
Publicité et promotion	15 000	9 798	2 965
Recherche et campagne	8 000	3 975	639
Matériel promotionnel	3 500	\$ 371	\$ -
	26 500	\$ 14 144	\$ 3 604

**D - Assurance groupe**

	2014	2013
<b>Revenus</b>	426 022	459 535
<b>Coût d'assurance</b>	414 521	448 401
<b>Bénéfice brut</b>	11 501	11 134
<b>Dépenses</b>		
Frais de gestion	14 563	15 993
<b>Excédent des dépenses sur les revenus</b>	(3 062)	(4 859)